

(A)

5/26 - 1356/1 - 90/91 (Chambre)  
1116 - 1 (1990-1991) (Sénat)

## ASSEMBLEES LEGISLATIVES

SESSION ORDINAIRE 1990-1991

14 NOVEMBRE 1990

### BUDGET ADMINISTRATIF MODIFIE

du Ministère de l'Emploi  
et du Travail  
par suite de redistributions  
d'allocations de base  
de l'année budgétaire 1990 (23)

Tableau des allocations  
de base modifiées

5/26 - 1356/1 - 90/91 (Kamer)  
1116 - 1 (1990-1991) (Senaat)

## WETGEVENDE VERGADERINGEN

GEWONE ZITTING 1990-1991

14 NOVEMBER 1990

### GEWIJZIGDE ADMINISTRATIEVE BEGROTING

van het Ministerie van Tewerkstelling  
en Arbeid  
tengevolge van herverdelingen  
der basisallocaties  
van het begrotingsjaar 1990 (23)

Tabel van de gewijzigde  
basisallocaties

*Messieurs les Présidents  
des Assemblées législatives nationales  
Palais de la Nation  
1000 BRUXELLES*

**OBJET:** Ministère de l'Emploi et du Travail  
Budget administratif modifié par suite de  
redistributions d'allocations de base de  
l'année budgétaire 1990.

Messieurs les Présidents,

En exécution de l'article 9, § 7, et de l'article 10,  
§ 4, de la loi du 28 juin 1963 modifiant et complétant  
les lois sur la comptabilité de l'Etat, nous avons  
l'honneur de vous transmettre pour l'année budgétai-  
re 1990 un budget administratif modifié du Minis-  
tère de l'Emploi et du Travail.

Les redistributions des allocations de base reprises  
dans le tableau ne sont pas soumises à la motion de  
conformité.

Veuillez agréer, Messieurs les Présidents, l'expres-  
sion de notre plus haute considération.

Bruxelles, le 14 novembre 1990.

*Le Ministre du Budget,*

H. SCHILTZ.

*Le Ministre de l'Emploi  
et du Travail,*

L. VAN DEN BRANDE.

*Aan de Heren Voorzitters  
van de Nationale Wetgevende Vergaderingen  
Paleis der Natie*

1000 BRUSSEL

**BETREFT:** Ministerie van Tewerkstelling en  
Arbeid  
Gewijzigde administratieve begroting  
tengevolge van herverdelingen der  
basisallocaties van het begrotingsjaar  
1990.

Mijne Heren Voorzitters,

In uitvoering van het artikel 9, § 7, en van het  
artikel 10, § 4, van de wet van 28 juni 1963 tot  
wijziging en aanvulling van de wetten op de Rijks-  
comptabiliteit, hebben wij de eer u voor het begro-  
tingsjaar 1990 een gewijzigde administratieve begro-  
ting van het Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid  
over te zenden.

De in de tabel opgenomen herverdelingen van de  
basisallocaties zijn niet onderworpen aan de confor-  
miteitsmotie.

Met de meeste hoogachting.

Brussel, 14 november 1990.

*De Minister van Begroting,*

H. SCHILTZ.

*De Minister van Tewerkstelling  
en Arbeid,*

L. VAN DEN BRANDE.

## TABLEAU DES ALLOCATIONS DE BASE MODIFIEES

---

### Legende:

*Colonne (2):*

D.O. = division organique.  
P = programme.  
A = activité.  
C.D. = check digit.

*Colonne (3):*

S.C. = sorte de crédit.  
cnd = crédits non dissociés.  
co = crédits d'ordonnancement.  
ce = crédits d'engagement.

*Colonne (9):*

Transferts = transferts de crédits et répartition de crédits provisionnels par arrêté royal.

## TABEL VAN DE GEWIJZIGDE BASISALLOCATIES

---

### Legende:

*Kolom (2):*

O.A. = organisatieafdeling.  
P = programma.  
A = activiteit.  
C.D. = check digit.

*Kolom (11):*

K.S. = kredietsoort.  
ngk = niet-gesplitste kredieten.  
ok = ordonnanceringskredieten.  
vk = vastleggingskredieten.

*Kolom (9):*

Transfers = krediettransfers en verdeling van provisionele kredieten bij koninklijk besluit.

(En millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	D.O. — O.A.	P	A	A.B. — B.A.	C.D.	S.C.	1990 Initial — Initiaal	Ajustements légaux — Wettelijke aanpassingen					
(1)	(2)					(3)	(4)	(5)					
<b>DIVISION 40</b>													
<b>SECRETARIAT GENERAL ET SERVICES ADMINISTRATIFS GENERAUX</b>													
<b>0. SUBSISTANCE</b>													
Rémunérations et allocations générales:													
— Personnel statutaire définitif et stagiaire . . . . .	40	0	1	11.03	70	cnd	161,0	—					
— Personnel autre que statutaire . . . . .	40	0	1	11.04	71	cnd	153,1	—					
Action sociale . . . . .	40	0	1	11.05	72	cnd	3,6	0,8					
Dépenses permanentes pour achats de biens non durables et de services . . . . .	40	0	2	12.01	80	cnd	99,0	—					
Loyers des biens immobiliers . . . . .	40	0	2	12.06	85	cnd	102,3	5,0					
Dépenses pour achats exceptionnels de biens non durables et de services . . . . .	40	0	2	12.07	86	cnd	6,2	—					
Dépenses pour l'acquisition de biens meubles durables . . . . .	40	0	2	74.01	72	cnd	13,4	—					
Responsabilité de l'Etat . . . . .	40	0	3	33.01	55	cnd	0,1	—					
Traitement de l'information . . . . .	40	0	4	12.25	25	cnd	25,7	-0,4					
— taux pour le programme 0 . . . . .						cnd							
Totaux pour la division 40 . . . . .						cnd							
Totaux Ministère de l'Emploi et du Travail						cnd co ce							

(In miljoenen franken)

Redistributions proposées Voorgestelde herverdelingen			Transferts Transfers	Allocations de base valables Geldende basis- allocaties	K.S.	Organisatieafdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
1 <sup>re</sup> série 1ste reeks	2 <sup>e</sup> série 2e reeks	3 <sup>e</sup> série + suivantes 3e reeks + volgende				
(6)	(7)	(8)	(9)	(10) = (4)-(9)	(11)	(12)
AFDELING 40						
SECRETARIAAT GENERAAL EN ALGEMENE ADMINISTRATIEVE DIENSTEN						
—	—	—	—	161,0	ngk	<b>0. BESTAANSMIDDELEN</b> Bezoldigingen en allerhande toelagen: — Vast en stagedoend statutair personeel. — Ander dan statutair personeel. Sociale actie.
—	—	—	—	153,1	ngk	
—	—	—	—	4,4	ngk	
—	—	—	—	99,0	ngk	Bestendige uitgaven voor de aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten.
—	—	—	—	107,3	ngk	Huur van onroerende goederen.
—	—	—	—	6,2	ngk	Uitgaven voor uitzonderlijke aankopen van niet-duurzame goederen en van diensten.
—	4,5	—	—	17,9	ngk	Uitgaven voor de aankoop van duurzame roerende goederen.
—	—	—	—	0,1	ngk	Verantwoordelijkheid van de Staat.
—	-4,5	—	—	20,8	ngk	Informatieverwerking.
—	—	—	—		ngk	Totalen voor het programma 0.
—	—	—	—		ngk	Totalen voor de afdeling 40.
—	—	—	—		ngk	Totalen Ministerie van Tewerkstelling en Arbeid.
—	—	—	—		ok	
—	—	—	—		vk	